上海醉月樓主廚 賴忠舜

Jhung-Shan Lai, Shanghai Pavilion Chef

餐廚生涯三十餘年的賴忠舜主廚,加入台北遠東香格里拉已逾二十個年頭,對於廚藝管理以及食材控管皆相當熟捻。「一道有質感的料理,源自廚師的溫度。」是賴主廚時刻銘記在心的座右銘。賴主廚將持續為饕客們獻上各式炊金饌玉的極致滬杭滋味。

Chef Lai has over 30 years of culinary experience and has worked in Shangri-La Taipei for more than 20 years. He is an expert in managing his culinary team and food quality control. "A high-quality dish is sourced from a warm chef" is Chef Lai's philosophy. Chef Lai will continuously present a unique and unforgettable Shanghainese taste in Shanghai Pavilion.

若無特別註明,本菜單所使用之豬肉產地皆為台灣
Unless otherwise noted, all the pork we use in this menu is Taiwan pork

醉月本幫菜午間饗宴

Shanghai Classic Lunch 上海パビリオン・クラシカルランチ

首碟 Appetizer 前菜

花 雕 醉 雞

Drunken chicken with "Hua Tiao" wine 鶏肉の紹興酒漬け

鳳尾子魚

Long-tailed anchovy 中華風アンチョビ

洋花蘿蔔

Preserved turnips カブの漬物

梅汁西紅柿

Marinated tomato with plum sauce トマトの梅ソース漬け

₽鎮 江水晶肉

Shanghai style jellied pork 上海風豚肉のゼリー寄せ

主 菜 Main Course メイン料理

➡羊肚菌燉獅子頭(位)

Double-boiled pork meat with mushroom 肉団子とアミガサダケのスープ (1 名様)

蒜味奶油國王大蝦

Braised king prawns with cream sauce and garlic

エビのチリソース炒め

鮑 魚 一 品 參

Braised sea cucumber with abalone アワビとナマコのオイスターソース煮

₽ 雞 汁 小 籠 包

Steamed dumplings with pork 小籠包

甜品 Dessert デザート

寶島鮮果盤

Seasonal fruit フルーツ盛り合わせ

紅棗枸杞燉雪耳

Double-boiled wolfberry and red dates with fresh snow fungus ナツメ、クコの実、白木耳のスープ

每位 NT\$1,888 / ◎ 944 外加一成服務費

NT\$1,888 per person subject to 10% service charge 1名様 NT\$1,888 (料金には 10%のサービス料が加算されます)

Vegetarian Set Menu ベジタリアンコース

首碟 Appetizer 前菜

●翡翠羽衣 Sliced baby cucumber marinated with sesame oil キュウリのごま油和え

> 涼 拌 雙 菇 Stir-fried mushrooms きのこの和え物

> > 四喜烤麩

Wheat gluten with mushrooms 中華麩ときのこの甘煮

> 洋花蘿蔔 Preserved turnips カブの清物

梅汁西紅柿 Marinated tomato with plum sauce トマトの梅ソース漬け

主 菜 Main Course メイン料理

花菇竹笙燉菜膽 Double-boiled black mushroom with bamboo fungus キヌガサダケとしいたけの煮物

碧綠鮮雙冬

Brasied bamboot shoots and vegetables タケノコとシイタケの煮物

金果百合炒蘆筍 Sautéed fresh lily with gingko nuts and asparagus 銀杏、ユリ根、アスパラガスの炒め物

> 西芹彩椒炒山藥 Braised yam with bell peper and celery セロリ、パプリカ、ヤマイモの炒め物

> > Steamed vegetable dumplings 野菜蒸し餃子

甜品 Dessert デザート

寶島鮮果盤 Seasonal fruits フルーツの盛り合わせ

Double-boiled wolfberry and red dates with fresh snow fungus ナツメ、クコの実、白木耳のスープ

NT\$1,588 per person subject to 10% service charge 1 名様 NT \$ 1,588 料金には 10%のサービス料が加算されます